

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 65 (1992)  
**Heft:** 5  
  
**Rubrik:** EVU aktuell

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

EVU-Felddienstübung im Gebirge

# 30. Schweiz. Wintergebirgsskilauf Obersimmental, 6./7./8. März 1992

Bericht von Daniel Stucki, EVU-Sektion Thun

Wir gratulieren und danken dem Unteroffiziersverein Obersimmental zur Durchführung des 30. Schweizerischen Winter-Gebirgs-Skilaufs ganz herzlich. Die EVU-Sektion Thun darf seit Beginn dabei sein und im Dienste für die Sicherheit und Organisation Funk- und Telefonnetze aufbauen, betreiben und unterhalten. Unseren Einsatz verbinden wir jeweils mit einer Felddienstübung im Sinne der ausserdienstlichen Aus- und Weiterbildung. Jeder Übermittlungseinsatz basiert auf zahlreichen und gründlichen Vorbereitungen. So wurde denn auch die Felddienstübung «Pfnüsel» vom Chef Übermittlungsdienst, Major Albert Sommer, mit seinen Mitarbeitern Peter Tschanz, Markus Gilgen und Jürg Zwahlen aufs beste geplant, vorbereitet und durchgeführt. Der Aufmarsch der beteiligten EVU-Kameradinnen und -Kameraden war sehr erfreulich.

## Barackenlager Lenk

Das Einrücken der Übungsteilnehmer fand am Freitag, den 6. März, um 19.30 Uhr statt. Anschliessend erfolgten sofort Kantonnementsbezug, Befehlsausgabe, Materialfassung und Einsatzvorbereitungen. Nach Abschluss der Vorbereitungsarbeiten wurde die Kameradschaft gepflegt, ein wichtiger Punkt im Verbandsleben. Bei einem «Raclette à discrétion» verbrachten wir einige gemütliche Stunden. Nach einem vernünftigen Abend und einem mehr oder weniger langen Schlaf im bestens vorbereiteten Kantonnement standen die ersten Funker schon um 4.30 Uhr im Einsatz.

## Befehl für den Übermittlungsdienst

Zeitlich gestaffelt marschierten oder fuhren die Funkpatrouillen voll ausgerüstet an die zugeleiteten Standorte, richteten sich ein und meldeten ihre Funkbereitschaft. Die Funknetze standen dem OK für Sicherheitsmeldungen und Informationsübermittlung rechtzeitig zur Verfügung und funktionierten während des ganzen Anlasses zur Zufriedenheit aller Beteiligten. Unsere Funker erhielten die Gelegenheit, die Geräte einzusetzen, Meldungen zu codieren und zu übermitteln.

Ich glaube sagen zu dürfen, dass wir unsern Auftrag erfüllt haben und dass das OK und unser Chef Übermittlungsdienst mit unserer Arbeit zufrieden waren.

## Inspektion

Die Arbeit unserer Sektionskameraden wurde beobachtet. Adj Uof Gery Egloff mit Gemahlin Hptm Vreni Egloff verstanden es, unsere Tätigkeit zu würdigen und gerecht zu beurteilen. «Ihr seid bei uns weiterhin gerngesehene Gäste.»

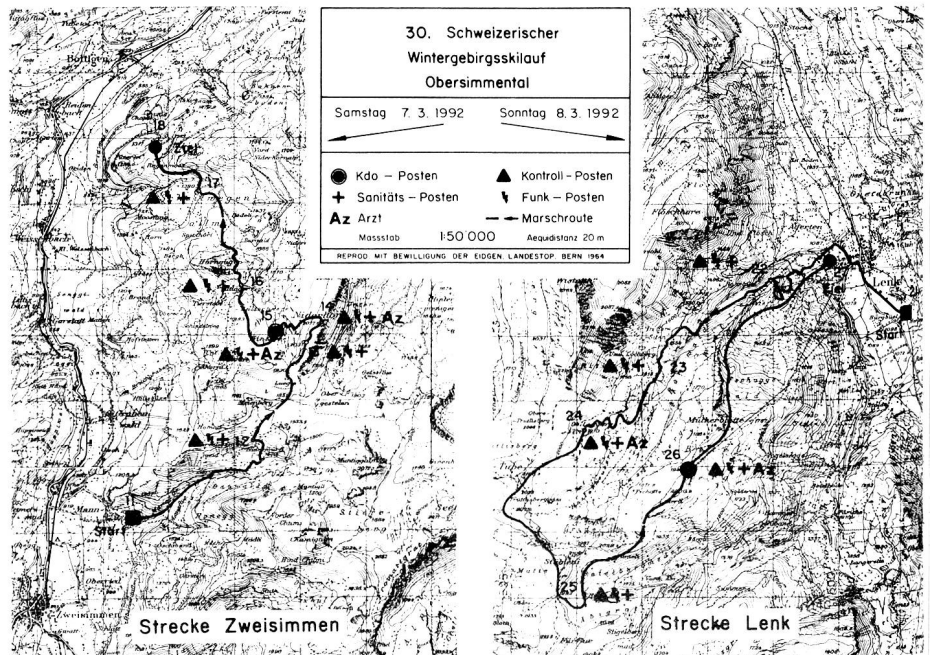
## Dankeschön!

Wir danken herzlich: den Kameraden des UOV Obersimmental, im besonderen unserem Albert Sommer, für die gute Zusammenarbeit, dem Inspektorenteam für das Engagement im EVU sowie den Kameradinnen und Kameraden des EVU Thun für den Einsatz und allen Gästen und Interessenten, die unsere ausserdienstliche Tätigkeit unterstützen.



## Teilnehmerliste

Bähler Beat, Heimberg  
 Binder Claudia, Zurzach  
 Bürki Stephan, Heimberg  
 Egloff Gery, Niederglatt  
 Egloff Verena, Niederglatt  
 Feller Martin, Bern  
 Frey Jürg, Spiez  
 Ghidoni Adrian, Thun  
 Giger Peter, Oberhofen  
 Gilgen Markus, Thun  
 Graf Markus, Langnau  
 Grünig Heinrich, Thun  
 Gugger Rosmarie, Hünibach  
 Heutschi Willi, Interlaken  
 Huggler Hans, Heimberg  
 Koch Annerös, Interlaken  
 Koch Bernhard, Interlaken  
 Krebs Corinne, Thun  
 Kutzli Jörg, Höfen  
 Leutenegger Albert, Thun  
 Reusser Urs, Thun  
 Rieder Andreas, Spiez  
 Schmid André, Thun  
 Schneider Herbert, Thun  
 Schneider Philippe, Thun  
 Sommer Albert, Lenk  
 Sommer Barbara, Lenk  
 Sommer Christian, Lenk  
 Steiger Rita, Renens  
 Stucki Daniel, Thun  
 Tanner Adrian, Hilterfingen  
 Tschanz Peter, Thun  
 Zaugg Heinz, Düringen  
 Zwahlen Jürg, Aeschlen



## 64. DV EVU 25./26. April 1992 in Uzwil

Ein ausführlicher Bericht von der DV wird in der Juni-Ausgabe des PIONIER erscheinen, da bei Redaktionsschluss der Mai-Nummer die Delegiertenversammlung noch bevorsteht.

Die Redaktion